



ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ  
ສັນຕິພາບ ເອກະລາດ ປະຊາທິປະໄຕ ເອກະພາບ ວັດທະນະຖາວອນ

ແຂວງໄຊສີມບູນ

ເລກທີ: 03/ຊ/ຈຂ.ຊບ  
ໄຊສີມບູນ, ວັນທີ: 14 ນັ້ນ/9/2024

### ຂໍ້ຕົກລົງ

#### ວ່າດ້ວຍການຄຸ້ມຄອງ ແລະ ພັດທະນາ ສາຍນໍ້າຈັ້ງ ແລະ ຂອບເຂດບໍລິເວນປ້ອງກັນຕາຝຶ່ງເຈື່ອນ ແຂວງໄຊສີມບູນ

- ອີງຕາມກົດໝາຍ ວ່າດ້ວຍການປົກຄອງທ້ອງຖິ່ນ ແຫ່ງ ສປປ ລາວ (ສະບັບປັບປຸງ) ສະບັບເລກທີ 68/ສພຊ, ລົງວັນທີ 14 ທັນວາ 2015 ພາກທີ III ຫວດທີ IV ມາດຕາ 19, 20 ວ່າດ້ວຍພາລະບົດບາດສິດ ແລະ ຫັ້ນທີ່ຂອງເຈົ້າແຂວງ, ເຈົ້າຄອງນະຄອນຫຼວງ;
- ອີງຕາມ ກົດໝາຍ ວ່າດ້ວຍການສ້າງນິຕິກຳ (ສະບັບປັບປຸງ) ສະບັບເລກທີ 06/ສພຊ, ລົງວັນທີ 16 ພະຈິກ 2021;
- ອີງຕາມແຜນພັດທະນາເສດຖະກິດ-ສັງຄົມ 5 ປີ ຄັ້ງທີ II (2021-2025) ເປັນແຜນສືບຕໍ່ຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ ຍຸດທະສາດພັດທະນາເສດຖະກິດ-ສັງຄົມ 10 ປີ (2016-2025) ແລະ ວິໄສທັດຮອດປີ 2030 ຂອງແຜນພັດທະນາເສດຖະກິດ-ສັງຄົມ 5 ປີ ຄັ້ງທີ I ໄລຍະຮອດປີ 2030 ຊຸ່ງມະຕິຂອງກອງປະຊຸມໃຫຍ່ຄັ້ງທີ 1 ອົງຄະນະພັກແຂວງໄຊສີມບູນ ກໍານົດໄວ້;
- ອີງຕາມ ມະຕິກອງປະຊຸມສະໄໝມສາມັນເທື່ອທີ່ 6 ຂອງສະພາປະຊາຊົນແຂວງຊຸດທີ II, ຄັ້ງວັນທີ 24 ມັງກອນ 2024.

#### ເຈົ້າແຂວງໄຊສີມບູນ ຕົກລົງ:

##### ຫວດທີ 1

##### ບົດບັນຍັດທີ່ວ່ໄປ

##### ມາດຕາ 1 ຈຸດປະສົງ

ຂໍ້ຕົກລົງສະບັບນີ້ ກໍານົດແຜນຜັງ, ຫຼັກການ, ລະບຽບການ ແລະ ມາດຕາການ ກ່ຽວກັບການຄຸ້ມຄອງ ແລະ ພັດທະນາສາຍນໍ້າຈັ້ງ ແລະ ຂອບເຂດບໍລິເວນປ້ອງກັນຕາຝຶ່ງເຈື່ອນ, ເພື່ອຮັດໃຫ້ເຂດດັ່ງກ່າວກາຍເປັນເຂດພັດທະນາ ທີ່ມີຄຸນປະໂຫຍດສູງສຸດ ແລະ ຍືນຍົງ, ສອດຄ່ອງກັບພູມມືທັດ, ປົກປັກຮັກສາຖຸກັນນໍ້າ (ຕາຝຶ່ງເຈື່ອນ) ຢ່າງຖາວອນ, ອະນຸລັກລະບົບນີ້ເວັດວິທະຍາຂອງສາຍນໍ້າຈັ້ງ ແລະ ສາມາດຮັບມືກັບການປ່ຽນແປງດິນຟ້ອງກາດໃນອະນາຄົດ.

## ມາດຕາ 2 ສາຍນ້ຳຈັງ ແລະ ຂອບເຂດບໍລິເວນປ້ອງກັນຕາຝຶ່ງເຈື່ອນ

ສາຍນ້ຳຈັງ ແລະ ຂອບເຂດບໍລິເວນປ້ອງກັນຕາຝຶ່ງເຈື່ອນແມ່ນພື້ນທີ່ຕາມສອງຝາກສາຍນ້ຳຈັງ ມີຄວາມຍາວ 9,914 ກິໂລແມັດ, ຊຶ່ງປະກອບດ້ວຍ: ສາຍນ້ຳຈັງ, ເຂດປ້ອງກັນຕາຝຶ່ງເຈື່ອນ ຫຼື ເຂດຄ້ອຍຊັ້ນ, ຄຸກັນນໍ້າ, ຂອບເຂດທາງບຸປາງສອງຝາກ, ເຂດສອນສາຫາລະນະ 3 ແຫ່ງ ແລະ ກິດຈະການຕ່າງໆ ອ້ອມຮອບໃນບໍລິເວນດັ່ງກ່າວ.

ເຂດບໍລິເວນປ້ອງກັນຕາຝຶ່ງເຈື່ອນນ້ຳຈັງ ຍັງຈັດເປັນຈຸດເດັ່ນຂອງຕົວເມືອງ, ໂດຍຈະຖືກພັດທະນາ, ນຳໃຊ້ ແລະ ຄຸມຄອງຕາມກິດລະບຽບຄຸມຄອງຕົວເມືອງອະນຸວົງ ເທດສະບານແຂວງ (ຕາມຂໍຕົກລົງຂອງທ່ານ ເຈົ້າແຂວງໄຊສົມບູນ ສະບັບເລກທີ 921/ຈຂ.ຊບ, ລົງວັນທີ 6 ວັນຍາ 2016 ວ່າດ້ວຍ ຮັບຮອງກິດລະບຽບການຄຸມຄອງຕົວເມືອງອະນຸວົງ ເທດສະບານແຂວງ ໃຫ້ມີປະສິດທິຜົນ, ມີຄວາມຍືນຍົງ, ສອດຄ່ອງກັບທົວທັດທຳມະຊາດ ແລະ ວັດທະນະທຳຊາວແຂວງໄຊສົມບູນ ສະໄໝປະບຸກ.

## ມາດຕາ 3 ອະຫິບາຍຄໍາສັບ

ຄໍາສັບຕ່າງໆ ທີ່ນໍາໃຊ້ໃນຂໍຕົກລົງສະບັບນີ້ມີຄວາມໝາຍ ດັ່ງຕໍ່ໄປນີ້:

1. ການດຳເນີນກິດຈະການກໍ່ສ້າງ ໝາຍເຖິງ ການກຳນົດໂຄງການລົງທຶນຂອງລັດ ຫຼື ເອກະຊົນ ທີ່ດຳເນີນ ການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດວຽກງານກໍ່ສ້າງເຊັ່ນ: ການສໍາຫຼວດ, ການກໍ່ສ້າງ, ສ້ອມແປງ, ການຂະຫຍາຍ, ການດັດແປງ, ການຕໍ່ເຕີມ, ການຄຸມດິນ, ການຕັ້ງຮ້ານຂາຍເຕື່ອງ, ຕິດຕັ້ງຢ້າຍ, ການຫັບມັງ, ການຄຸ້ມຄອງ, ການກວດກາ ແລະ ຄວບຄຸມໂຄງ ການກໍ່ສ້າງກິດຈະການທາງນໍ້າ.
2. ການປ່ຽນແປງສະພາບທຳມະຊາດ ໝາຍເຖິງ ການປ່ຽນແປງສະພາບຕາຝຶ່ງ, ພື້ນດິນ, ແລວນ້າໄຫຼ້ ແລະ ສະພາບນີ້ເວດວິທະຍາອື່ນໆ ໃນເຂດດັ່ງກ່າວ ດ້ວຍການກະທຳຕ່າງໆຂອງຄົນເຊັ່ນ: ການຊຸດ, ການຈົກ, ດຸດເອົາຫົນແຮ່-ຊາຍ ແລະ ດິນດຳ, ການຕໍ່ເຕີມຕາຝຶ່ງດ້ວຍການຖືມດິນ, ຖົມຫົນ, ການເຫັນຕົງ, ການເຮັດຊານນໍ້າ, ການຕອກເສົາເຂັ້ມ, ການປ່ອຍນໍ້າເປົ້ອນ, ນໍ້າມີສານເຄີມ, ນໍ້າໄສໂຄກ ແລະ ນໍ້າຂໍສົກ ລົງໃນນໍ້າ ແລະ ດ້ວຍການປ່ຽນແປງເອງຕາມທຳມະຊາດຂອງແຫຼ່ງນໍ້າ.
3. ກິດຈະກຳຍຸໃນນ້ຳຈັງ ໝາຍເຖິງ ການຈັດກິດຈະກຳຕ່າງໆ ຢູ່ໃນນ້ຳຈັງ ທີ່ຈັດຂຶ້ນໃນຂອບເຂດບໍລິເວນປ້ອງກັນຕາຝຶ່ງເຈື່ອນ ເຊັ່ນ: ການຊ່ວງເຮືອປະເພນີ, ການເດີນເຮືອທ່ອງທ່ຽວ, ການກໍ່ສ້າງເຮືອແພ, ການຕິດຕັ້ງຢ້ານນໍ້າ, ເຮືອສ່ວນຕົວ ຕາມແຕ່ລະວັງພັກນໍ້າ.
4. ກິດຈະການຢູ່ເທິງໜ້າດິນ ໝາຍເຖິງ ການຈັດກິດຈະກຳທຸກປະເພດ ຢູ່ໃນເຂດສອນສາຫາລະນະ 3 ແຫ່ງ, ໃນຂອບເຂດເສັ້ນທາງບຸປາງສອງຝາກ ແລະ ເຂດຄຸກັນນໍ້າ (ຄຸກັນເຈື່ອນ).
5. ເຂດປ້ອງກັນຕາຝຶ່ງເຈື່ອນ ຫຼື ເຂດຄ້ອຍຊັ້ນ ໝາຍເຖິງ ຂອບເຂດພື້ນທີ່ການກໍ່ສ້າງກິດຈະການປ້ອງກັນຕາຝຶ່ງເຈື່ອນ ເຊິ່ງກວມເອົາສັນຄຸກັນນໍ້າ, ຂັ້ນໄດ້ຂັ້ນ-ລົງຂອງຕາຝຶ່ງ, ປະຕຸນໍ້າ, ສວນສາຫາລະນະ ແລະ ເຂດສະຫງວນຢູ່ເທິງໜ້າດິນຂອງເຂດບໍລິເວນປ້ອງກັນຕາຝຶ່ງເຈື່ອນນ້ຳຈັງ.
6. ເຂດສັນຄຸກັນນໍ້າ (ຄຸນ້າລົ້ນ) ໝາຍເຖິງ ຄານຄຸເຕັບກັກນໍ້າຕາມແຕ່ລະຈຸດ ເພື່ອກັກນໍ້າໄວ້ເປັນວັງ ຫຼື ເອັນວ່າຝາຍນ້ຳລົ້ນ.

7. ส่วนสาขาละນະ ໝາຍເຖິງ ບໍລິເວນສວນສາຫາລະນະ 3 ແຫ່ງຢູ່ເຂດຕາຟັງເຈື່ອນນ້ຳຈັງ ຂຶ່ງລວມເອົາຕື່ນໄມ້, ດອກໄມ້, ສວນຫຍໍາ, ຮູບປັ້ນ, ນ້ຳພູ, ເຂດຖ້າ ແລະ ສິ່ງກໍສ້າງສາຫາລະນຸປະໂຫຍດຕ່າງໆ.

8. ລະບົບນິເວດ ໝາຍເຖິງ ສາຍພິວພັນທີກ່ຽວພັນກັນທັງຫາງບວກ ແລະ ຫາງລົບ ລະຫວ່າງສິ່ງທີ່ມີຊີວິດ ແລະ ສິ່ງທີ່ບໍ່ມີຊີວິດ ທີ່ຄົງຕົວຢູ່ໃນທຳມະຊາດ;

#### ມາດຕາ 4 ຂອບເຂດນໍາໃຊ້ຂໍຕິກລົງ

ຂໍຕິກລົງສະບັບນີ້ນໍາໃຊ້ສໍາລັບອີງການຈັດຕັ້ງພັກ, ລັດ, ການຈັດຕັ້ງມະຫາຊືນ, ສັງຄົມ, ບຸກຄົນນິຕີບຸກຄົນທັງພຍາຍໃນ ແລະ ຕ່າງປະເທດ ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບການຄຸ້ມຄອງ, ພັດທະນາ ແລະ ນໍາໃຊ້ສາຍນ້ຳຈັງ ແລະ ຂອບເຂດບໍລິເວນຕາຟັງເຈື່ອນ.

#### ໝວດທີ 2

##### ທີ່ຕັ້ງ, ຂອບເຂດ ແລະ ອົງປະກອບ

#### ມາດຕາ 5 ທີ່ຕັ້ງ

ສາຍນ້ຳຈັງຂອບເຂດບໍລິເວນປ້ອງກັນຕາຟັງເຈື່ອນ ຕັ້ງຢູ່ບ້ານພູທີວຊ້າງ (ເມືອງອະນຸວົງເທດສະບານແຂວງໄຊສີມບູນ.

#### ມາດຕາ 6 ຂອບເຂດ

ຂອບເຂດຂອງສາຍນ້ຳຈັງ ແລະ ຂອບເຂດບໍລິເວນປ້ອງກັນຕາຟັງເຈື່ອນແມ່ນລຽບຕາມແຄມນ້າຈັງ ຕັ້ງແຕ່ຂົວເຫຼັກ ບໍລິເວນສວນສາຫາລະນະທີ່ເຈົ້າອະນຸວົງ ຫາ ຈຸດຫ້ອຍສັງກາດໄຫຼ້ປ່ອງສຸ່ນ້ຳຈັງ (ນອນໃນຂອບເຂດກໍານົດຂອງຜົງເມືອງ) ມີຄວາມຍາວທາງໜີດ 9,914 ກິໂລແມັດ ຂຶ່ງກວມເອົາພື້ນທີ່ສວນສາຫະນະແຫ່ງທີ່ 1, ແຫ່ງທີ່ 2 ເຂດສາຫະວົນຈາກຂອບທາງປຸປ່າງສອງຊັ້ນ ຢູ່ 2 ຝາກ ແມ່ນປະຕິບັດຕາມກົດລະບຽບຄຸ້ມຄອງຜົງເມືອງເທດສະບານແຂວງໄຊສີມບູນ.

#### ມາດຕາ 7 ອົງປະກອບ

ອົງປະກອບຫຼັກຂອງສາຍນ້ຳຈັງ ແລະ ຂອບເຂດບໍລິເວນປ້ອງກັນຕາຟັງເຈື່ອນແມ່ນປະກອບດ້ວຍ: ອຸກັນນ້ຳ, ເຂດປ່ອງກັນຕາຟັງເຈື່ອນ ຫຼື ເຂດຄ້ອຍຊັນ, ເສັ້ນທາງປຸປ່າງລຽບເຫັງຄຸກັນນ້ຳສອງຝາກພື້ນທີ່ສວນສາຫາລະນະທີ່ເຈົ້າອະນຸວົງ, ສວນສາຫະນະແຫ່ງທີ່ 1 ແລະ ແຫ່ງທີ່ 2 ພ້ອມດ້ວຍເຕື່ນຈອດລີດ, ບັນດາຊັບພະຍາກອນທຳມະຊາດທີ່ມີຊີວິດ ແລະ ບໍ່ມີຊີວິດທີ່ນອນໃນພື້ນທີ່ ແລະ ສິ່ງກໍສ້າງສາຫາລະນຸປະໂຫຍດທັງໝົດໃນເຂດສາຍນ້ຳຈັງ ແລະ ຂອບເຂດບໍລິເວນປ້ອງກັນຕາຟັງເຈື່ອນ ໃນລວງຍາວທັງໝົດ 9,914 ກມ.

### ໝວດທີ 3

#### ການຈັດສັນ ແລະ ພັດທະນາ

#### ສາຍນໍ້າຈັງ ແລະ ຂອບເຂດບໍລິເວັນປ້ອງກັນຕາຝຶ່ງເຈື່ອນ

#### ມາດຕາ 8 ການຈັດສັນ ແລະ ພັດທະນາພື້ນທີ່ຫັນນັ້ນ

1. ເຂດວັງນໍ້າແຕ່ລະວັງແຕ່ຂົວເຫຼັກເຂດສວນສາຫາລະນະຖ້າເຈົ້າອະນຸວົງ ຫາ ຈຸດຫ້ວຍສັງກາດໄຫຼູບປ່ອງສູ່ນໍ້າຈັງ ແມ່ນຈັດສັນເປັນບ່ອນຢູ່ອາໄສຂອງສັດນຳໆ ເປັນຕົ້ນ: ປາ, ບຸ, ກຸງ, ຫອຍ ແລະ ສັດນຳອື່ນງົງ; ເຮັດກິດຈະກຳກີລາເທິງນໍ້າ ເຊັ່ນ: ການຊ່ວງເຮືອ, ເສັ້ນທາງເດີນເຮືອທ່ອງທ່ຽວ;
2. ປະຕຸນໍ້າຢູ່ທີ່ຂົວນໍ້າຈັງ 1 ແມ່ນໃຊ້ເປັນບ່ອນກັກນຳໄວ້ເພື່ອຮັບໃຊ້ກິດຈະກຳຕ່າງໆເທິງນໍ້ານີ້ ແລະ ໃຊ້ເປັນທາງຢ່າງຂ້າມນໍ້າຈັງ; ສັນກັນນຳຢູ່ແຕ່ລະຈຸດແມ່ນໃຊ້ສະເພາະກັກນຳໄວ້ເປັນວັງເພື່ອເປັນບ່ອນອາໄສຂອງສັດນຳໆ ແລະ ເພື່ອຈໍາກັດການໃຫ້ແຮງຂອງນໍ້າຈັງ, ບໍ່ຮັບໃຊ້ເປັນທາງຢ່າງຂ້າມນໍ້າ.

#### ມາດຕາ 9 ການຈັດສັນ ແລະ ພັດທະນາພື້ນທີ່ຢູ່ເຂດປ້ອງກັນຕາຝຶ່ງເຈື່ອນ ແລະ ເສັ້ນທາງບຸປ່າງສອງຊັ້ນ ສອງຝາກ ນໍ້າຈັງ

1. ເຂດປ້ອງກັນຕາຝຶ່ງເຈື່ອນ ຫຼື ເຂດຄ້ອຍຊັ້ນ (ຈາກເຂດພື້ນຕົນຕາຝຶ່ງເຈື່ອນ ຫາ ທາງປາງ) ໃຫ້ຮັກສາກິດຈະການກໍ່ສ້າງໄວ້ດັ່ງເຕີມ (ບໍ່ໃຫ້ມີການພັດທະນາເພີ່ມເຕີມ);
2. ເສັ້ນທາງບຸປ່າງ 2 ຊັ້ນຢູ່ສອງຝາກ ແຕ່ ເຂດສວນສາຫາລະນະຖ້າເຈົ້າອະນຸວົງ ຫາ ຈຸດຫ້ວຍສັງກາດໄຫຼູບປ່ອງສູ່ນໍ້າຈັງ (ນອນໃນຂອບເຂດກໍ່ມີດຂອງຜັງເມືອງ) ມີຄວາມຍາວທຸງໝົດ 9,914 ກິໂລແມັດ ແມ່ນຈັດສັນໃຫ້ສະເພາະລົດແລ່ນ, ສ່ວນຂອບທາງ ແລະ ທາງຢ່າງ ໃຫ້ໃຊ້ເປັນທາງຢ່າງເທົ່ານັ້ນ;
3. ຮາວເຫຼັກ ຢູ່ຂອບທາງຢ່າງ ສອງຝາກ ແມ່ນໃຊ້ເປັນຮາວກັນຕົກ;
4. ທາງຂົ້ນ-ລົງ (ຈາກເຂດພື້ນຕົນຕາຝຶ່ງເຈື່ອນຫາ ທາງປາງ) ທີ່ໄດ້ກໍ່ສ້າງໄວ້ທຸກໆ 200 ແມັດ ຄຸ້ທັງສອງຝາກແມ່ນໃຫ້ໃຊ້ເປັນທາງຢ່າງເມື່ອມີກິດຈະກຳທີ່ພົວພັນກັບໜັນນຳໆ ຫຼື ບໍລິການການທ່ອງທ່ຽວຕ່າງໆ;
5. ຈຸດປາກທີ່ນໍ້າຢູ່ສັນຄຸກັນນຳໆສອງຝາກ ແມ່ນຮັກສາໄວ້ເປັນບ່ອນນຳໆໃຫ້ອອກມາຈາກທົ່ງນາ ຫຼື ຈາກສາຍນໍ້າສາຂາ ສູ່ນໍ້າຈັງ;
6. ຂົວເຫຼັກກໍ່ຂ້າມນໍ້າຈັງ 2 ຈຸດ: ຈຸດທາງທີ່ 1 - ຢູ່ທາງເບີງທະໜົນອະນຸວົງ ແລະ ຈຸດທີ່ 2 - ຢູ່ຈຸດສຸດທ້າຍ ຈາກຂົວເຫຼັກຫ້ວຍປາຕົນໃຫ້ຍ ແມ່ນໃຊ້ສະເພາະລົດຈັກ ແລະ ຄົນຢ່າງເທົ່ານັ້ນ.

#### ມາດຕາ 10 ການຈັດສັນ ແລະ ພັດທະນາພື້ນທີ່ສວນສາຫາລະນະ ແຫ່ງທີ່ 1, ແຫ່ງທີ່ 2 ແລະ ສວນສາຫາລະນະຖ້າເຈົ້າອະນຸວົງ

1. ສວນສາຫາລະນະ ແຫ່ງທີ່ 1 (ຢູ່ຂ້າງປະຕຸນໍ້າ) ແລະ ແຫ່ງທີ່ 2 ຢູ່ກ້ອງຂົວນໍ້າຈັງ 2 ໃຊ້ເປັນສະຖານທີ່ທ່ອງທ່ຽວ, ອອກກຳລັງງາຍ, ບ່ອນເປັນຈັດກິດຈະກຳສໍາລັບເດັກ ຫຼື ອື່ນງົງ ແລະ ເປັນບ່ອນຈອດລົດໃຫຍ່, ລົດຈັກ ແລະ ລົດຖືບ; ຫ້ອງນໍ້າສາຫາລະນະມີແຫ່ງລະ 2 ຈຸດ;
2. ສວນສາຫາລະນະຖ້າເຈົ້າອະນຸວົງ ການຈັດສັນພື້ນທີ່ສວນສາຫາລະນະຖ້າເຈົ້າອະນຸວົງ ໃຫ້ປະຕິບັດດັ່ງນີ້:
  - 2.1 ເດືອນຈອດລົດ ຝາກກົງກັນຂ້າມກັບປາກຖ້າ ແມ່ນຈັດສັນເປັນສະຖານທີ່ຈອດລົດໃຫຍ່, ລົດຈັກ, ລົດຖືບ; ປັບມາມຫາງເຂົ້າ 1 ຈຸດ ແລະ ມີປັບມາມຫາງອອກ 2 ຈຸດ; ຫ້ອງນໍ້າສາຫາລະນະ 2 ຈຸດ;

2.2 ສວນສາທາລະນະເບື້ອງປາກຖ້າ ແມ່ນຈັດສັນເປັນສະຖານທີ່ຂາຍເຄື່ອງທີ່ລະນິກຜະລິດຕາພັນຫັດຖະກຳ ແລະ ວັດທະນະທຳລາວ, ເຄື່ອງທີ່ໄປ, ຂາຍອາຫານ ແລະ ຈຸດຊົມທົວທັດ; ນ້ຳພູວັງພະຍານາກ 15 ຕາງໆ, ສະຖານທີ່ທ່ອງທ່ຽວກາງເວັນ, ກາງຄົນ ແລະ ກິດຈະກຳຕ່າງໆພື້ອຮັບໃຊ້ສັງຄົມເປັນຕົ້ນການທ່ອງທ່ຽວ ແລະ ຈານບຸນຫາງວັດທະນະທຳ-ປະເພນີ; ຫ້ອງການຄຸ້ມຄອງສວນເຈົ້າອະນຸວົງ, ແທ່ນຕັ້ງອະນຸສາວະລີເຈົ້າອະນຸວົງ ແລະ ມີຫ້ອງນໍ້າສາທາລະນະ 2 ຈຸດ;

#### ມາດຕາ 11 ການພັດທະນາເຂດອ້ອມຂ້າງຂອງສາຍນໍ້າຈັ້ງ ແລະ ຂອບເຂດບໍລິເວນປ້ອງກັນຕາຝຶ່ງເຈື່ອນ

ທຸກສິ່ງບຸກສ້າງທັງສອງຝາກຂອງນໍ້າຈັ້ງຕັ້ງແຕ່ເຂດບໍລິເວນສວນສາທາລະນະຖ້າເຈົ້າອະນຸວົງ ຫາ ຈຸດຫ້ວຍສັງກາດໃຫ້ປ່ອງສຸ້ນໍ້າຈັ້ງ (ນອນໃນຂອບເຂດກຳນົດຂອງຜັງເມືອງ) ມີຄວາມຍາວທາງໜີດ 9,914 ກິໂລແມັດ ໃຫ້ພັດທະນາເປັນເຂດບໍລິການທ່ອງທ່ຽວ: ໂຮງແຮມ, ຮັນອາຫານ, ຮັນຂາຍຂອງທີ່ລະນິກຕາມແຜນຜັງສະເພາະຂອງຫາງການກຳນົດ ພ້ອມທັງບໍ່ໃຫ້ແອັດ (ລາຍລະອຽດ ແມ່ນປະຕິບັດຕາມເຕັກນິກຂອງພະແນກ ໂຍຫາທິການ ແລະ ຂົນສິ່ງແຂວງໄຊສົມບຸນ ຈະໄດ້ກວດກາໃນເວລາອອກອະນຸຍາດບຸກສ້າງ).

### ໜົດທີ 4

#### ການຄຸ້ມຄອງ ແລະ ຂອບເຂດບໍລິເວນປ້ອງກັນຕາຝຶ່ງເຈື່ອນ

#### ມາດຕາ 12 ການຄຸ້ມຄອງ

- ບຸກຄົນ, ນິຕິບຸກຄົນ ແລະ ການຈັດຕັ້ງ ທີ່ມີຈຸດປະສົງປາກພັດທະນາ, ນຳໃຊ້ກິດຈະການໃດໜຶ່ງຂອງສາຍນໍ້າຈັ້ງ ແລະ ຂອບເຂດບໍລິເວນປ້ອງກັນຕາຝຶ່ງເຈື່ອນ ຕ້ອງປະຕິບັດຕາມຂໍຕົກລົງສະບັບນີ້, ກິດໝາຍ ແລະ ລະບຽບການທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ;
- ການຄຸ້ມຄອງ ສາຍນໍ້າຈັ້ງ ແລະ ເຂດບໍລິເວນຕາປ້ອງກັນຝຶ່ງເຈື່ອນປະຕິບັດຕາມລະບຽບປະຖາດວພາຍໃຕ້ການຊັ້ນໆຂອງອົງການປົກຄອງແຂວງໄຊສົມບຸນ.

#### ມາດຕາ 13 ອົງການຄຸ້ມຄອງ

ອົງການຄຸ້ມຄອງສາຍນໍ້າຈັ້ງ ແລະ ຂອບເຂດບໍລິເວນປ້ອງກັນຕາຝຶ່ງເຈື່ອນ ລວມມີ:

- ອົງການປົກຄອງແຂວງໄຊສົມບຸນ;
- ພະແນກ ໂຍຫາທິການ ແລະ ຂົນສິ່ງແຂວງໄຊສົມບຸນ;
- ອົງການປົກຄອງເມືອງອະນຸວົງ;
- ຫ້ອງການໂຍຫາທິການ ແລະ ຂົນສິ່ງ ເມືອງອະນຸວົງ;
- ອົງການປົກຄອງບ້ານພູຫົວຊ້າງ ແລະ ບ້ານຜາສະຫງົບ.

#### ມາດຕາ 14 ສິດ ແລະ ຫັ້ນທີ່ ຂອງອົງການປົກຄອງແຂວງໄຊສົມບຸນ

- ຈັດຕັ້ງປະຕິບັດຂໍຕົກລົງສະບັບນີ້, ຮັບຜິດຊອບຕໍ່ເປັນໄດ້ ແລະ ຜົນເສຍ ຂອງຂັ້ນເທິງ ໃນການພັດທະນາຂອບເຂດດັ່ງກ່າວ;
- ພິຈາລະນາ ກ່ຽວກັບແຜນການຄຸ້ມຄອງ, ກວດກາ ແລະ ຄວບຄຸມການອະນຸມັດບຸກສ້າງ, ສິ່ງເສີມການພັດທະນາ, ປະຕິບັດນະໄຍບາຍ ຕໍ່ຜູ້ມີຜົນງານ ແລະ ມາດຕາການກ່າວເຕືອນ, ສຶກສາອີບຮົມ, ລົງວິໄນ, ປັບໃໝ່ ແລະ ການປະຕິບັດມາດຕາການຫາງກິດໝາຍ ຕໍ່ຖຸກພາກສ່ວນທີ່ລະເມີດຂໍ້ຫ້າມ ແລະ ການກະທຳຜິດອື່ນໆ ຂອງຂັ້ນລຸ່ມ.

### **ມາດຕາ 15 ສິດ ແລະ ຫົ້ນທີ່ຂອງພະແນກ ໂຍຫາທິການ ແລະ ຂົນສົ່ງແຂວງໄຊສົມບູນ**

1. ຮັບຜິດຊອບໂດຍກິງ ທາງດ້ານວິຊາການ ໃນການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ ຂໍ້ຕົກລົງສະບັບນີ້, ກິດໝາຍ ແລະ ນິຕິກຳອື່ນໆຂອງລັດ ທີ່ກ່ຽວຂ້ອງກັບການຄຸ້ມຄອງ ແລະ ພັດທະນາສາຍນໍ້າຈັ້ງຂອບເຂດບໍລິເວັນປ້ອງ ກັນຕາຟັງເຈື່ອນ;
2. ຄົ້ນຄວ້າທາງດ້ານວິຊາການໃນການອອກອະນຸຍາດບຸກສ້າງ ພ້ອມທັງຕິດຕາມ, ກວດກາການຈັດຕັ້ງ ປະຕິບັດທັງໝົດຕໍ່ກິດຈະການກໍ່ສ້າງ ແລະ ກິດຈະກຳຕ່າງໆ ໃນຂອບເຂດສາຍນໍ້າຈັ້ງຂອບເຂດ ບໍລິເວັນປ້ອງກັນຕາຟັງເຈື່ອນ ພ້ອມນໍ້າສະເໜີການສ້ອມແປງ, ພື້ນຝູຜົນເສຍຫາຍ່າງກັນການ;
3. ປະສານສົມທຶນທີ່ບັນຫຼາພາກສ່ວນດໍາເນີນທຸລະກິດ ທີ່ເຫັນວ່າມີການລະເມີດຂໍ້ຕົກລົງສະບັບນີ້, ກິດ ໝາຍ ແລະ ລະບຽບການທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ ພ້ອມທັງແນະນໍາວິທີແກ້ໄຂບັນຫາ ໃນຂອບເຂດສາຍນໍ້າຈັ້ງ ຂອບເຂດບໍລິເວັນປ້ອງກັນຕາຟັງເຈື່ອນ;
4. ຄົ້ນຄວ້າ ນໍາສະເໜີອີງການປົກຄອງແຂວງໄຊສົມບູນເພື່ອອອກອະນຸຍາດກິດຈະການ, ການດໍາເນີນ ໂຄງການ ແລະ ກິດຈະກຳຕ່າງໆ ທີ່ເຫັນວ່າການລະເມີດຂໍ້ຕົກລົງສະບັບນີ້ ແລະ ນິຕິກຳອື່ນທີ່ກ່ຽວ ຂ້ອງ ຫຼື ປິດກິດຈະການ, ການດໍາເນີນໂຄງການ ແລະ ກິດຈະການຕ່າງໆ ທີ່ເຫັນວ່າເປັນການລະເມີດ ຂໍ້ຕົກລົງສະບັບນີ້ ແລະ ນິຕິກຳອື່ນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ;
5. ລາຍງານສ່ອງແສງ ເປັນປົກກະຕິ ໃຫ້ກະຊວງໂຍຫາທິການ ແລະ ຂົນສົ່ງ, ອົງການປົກຄອງແຂວງໄຊ ສົມບູນ ຮັບຊາບ ເພື່ອຊັ້ນກ່ຽວກັບຜົນໄດ້, ຜົນເສຍ ໃນການຄຸ້ມຄອງ, ການພັດທະນາສາຍນໍ້າຈັ້ງ ແລະ ຂອບເຂດບໍລິເວັນປ້ອງກັນຕາຟັງເຈື່ອນ;
6. ຂຶ້ນແຜນງົບປະມານການຄຸ້ມຄອງປົກປັກຮັກສາ ແລະ ປັບປຸງກິດຈະກຳຕ່າງໆທີ່ມີຄວາມຈໍາເປັນເພີ່ມ ຕໍ່ມ ສະເໜີແຂວງອະນຸມັດຕາມຄວາມເຫັນຈະສົມ;

### **ມາດຕາ 16 ສິດ ແລະ ຫົ້ນທີ່ຂອງຫ້ອງການ ໂຍຫາທິການ ແລະ ຂົນສົ່ງ ເມືອງອະນຸວົງ**

ຫ້ອງການ ໂຍຫາທິການ ແລະ ຂົນສົ່ງເມືອງອະນຸວົງ ມີສິດ ແລະ ຫົ້ນທີ່ໃນການສ້າງລະບຽບ ແບບແຜນສະເພາະຂອງຕົນໃນການຄຸ້ມຄອງສາຍນໍ້າຈັ້ງຂອບເຂດບໍລິເວັນປ້ອງກັນຕາຟັງເຈື່ອນ, ຕິດຕາມ, ກວດກາການລະເມີດຂໍ້ຕົກລົງສະບັບນີ້, ກິດໝາຍ ແລະ ລະບຽບການທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ ແລ້ວລາຍງານໃຫ້ ພະ ແນກໂຍຫາທິການ ແລະ ຂົນສົ່ງແຂວງໄຊສົມບູນ ຊາບ ເພື່ອດໍາເນີນການແກ້ໄຂ ແລະ ປະຕິບັດໜ້າທີ່ ແລະ ສິດອື່ນຕາມການມອບໝາຍຂອງພະແນກໂຍຫາທິການ ແລະ ຂົນສົ່ງແຂວງໄຊສົມບູນ.

### **ມາດຕາ 17 ສິດ ແລະ ຫົ້ນທີ່ຂອງອົງການປົກຄອງເມືອງອະນຸວົງ**

1. ຈັດຕັ້ງປະຕິບັດຂໍ້ຕົກລົງສະບັບນີ້, ກິດໝາຍ ແລະ ນິຕິກຳອື່ນໆ;
2. ຕິດຕາມ, ກວດກາ ແລະ ຕັກເຕືອນ ຜູ້ລະເມີດລະບຽບການຄຸ້ມຄອງສາຍນໍ້າຈັ້ງຂອບເຂດບໍລິເວັນ ປ້ອງກັນຕາຟັງເຈື່ອນ ແລ້ວລາຍງານຕໍ່ອົງການປົກຄອງແຂວງຊາບ ເພື່ອດໍາເນີນການແກ້ໄຂຢ່າງຫັນ ການ;
3. ບູກຈິດສໍານິກໃຫ້ປະຊາຊົນ ໃນການຄຸ້ມຄອງ ແລະ ປົກປັກຮັກສາສົ່ງແວດລ້ອມ ໃນຂອບເຂດ ດັ່ງກ່າວ ໃຫ້ໄປຕາມທິດສືຂຽວ, ຍິນຍິງ, ສະອາດ ແລະ ຈຳມາຕາ;
4. ເຮັດວຽກງານ ປກຊ.-ປກສ ໃຫ້ເຂັດດັ່ງກ່າວມີຄວາມສະຫງົບປອດໄພ, ມີຄວາມເປັນລະບຽບຮຽບ ຮ້ອຍ, ປົກປັກຮັກສາວັດຖຸຊັບສິນຂອງລັດ, ນິຕິບຸກຄົນ, ບຸກຄົນ ທີ່ໄດ້ລົງທຶນໃສ່ຂອບເຂດສາຍນໍ້າຈັ້ງ ບໍລິເວັນປ້ອງກັນຕາຟັງເຈື່ອນ;
5. ປະຕິບັດໜ້າທີ່ອື່ນຕາມການມອບໝາຍຂອງອົງການປົກຄອງແຂວງໄຊສົມບູນ.

### **ມາດຕາ 18 ສິດ ແລະ ຫ້າທີ່ ຂອງອົງການປົກຄອງບ້ານພູຫົວຊ້າງ ແລະ ບ້ານຜາສະຫຼົບ**

1. ຈັດຕັ້ງປະຕິບັດຂໍຕິກລົງສະບັບນີ້ ໃຫ້ມີປະສິດທິຜົນສູງ;
2. ເປັນເຈົ້າການຕິດຕາມ, ກວດກາ ແລະ ຕັກເຕືອນ ຜູ້ລະເມີດ ຂໍຕິກລົງສະບັບນີ້ ໃນຂອບເຂດສາຍ ນ້ຳຈັ້ງ ບໍລິເວັນປ້ອງກັນຕາຝ່າງເຈື່ອນແລ້ວລາຍງານຕໍ່ອົງການປົກຄອງເມືອງຊາບເພື່ອດໍາເນີນການແກ້ໄຂຢ່າງທັນການ;
3. ເປັນເຈົ້າການ ປຸກຈິດສໍານິກໃຫ້ປະຊາຊົນ ໃນການຄຸ້ມຄອງ ແລະ ປົກປັກຮັກສາ, ໂຄງສ້າງຂອງຕາຝ່າງເຈື່ອນ, ສົ່ງແວດລ້ອມ ໃນຂອບເຂດດັ່ງກ່າວ ໃຫ້ໄປຕາມທິດສີຂຽວ, ຍິນຍິງ, ສະອາດົງນາມຕາ ແລະ ຫ້າປູ້;
4. ເປັນເຈົ້າການຮັກສາຄວາມສະຫຼົບ-ປອດໄພໃນຂອບເຂດດັ່ງກ່າວ;
5. ປະຕິບັດຫ້າທີ່ອື່ນ ຕາມການມອບໝາຍ ຂອງອົງການປົກຄອງເມືອງອະນຸວົງ.

### **ໝວດທີ 5**

#### **ການກວດກາການຄຸ້ມຄອງສາຍນ້ຳຈັ້ງ ແລະ ຂອບເຂດບໍລິເວັນປ້ອງກັນຕາຝ່າງເຈື່ອນ**

### **ມາດຕາ 19 ອົງການກວດກາການຄຸ້ມຄອງສາຍນ້ຳຈັ້ງ ແລະ ຂອບເຂດບໍລິເວັນປ້ອງກັນຕາຝ່າງເຈື່ອນ**

ອົງການກວດກາການຄຸ້ມຄອງສາຍນ້ຳຈັ້ງ ແລະ ຂອບເຂດບໍລິເວັນປ້ອງກັນຕາຝ່າງເຈື່ອນ ປະກອບດ້ວຍ:

- 1) ອົງການກວດກາພາຍໃນ ຊຶ່ງແມ່ນອົງການດຽວກັນກັບອົງການຄຸ້ມຄອງສາຍນ້ຳຈັ້ງ ແລະ ຂອບເຂດບໍລິເວັນປ້ອງກັນຕາຝ່າງເຈື່ອນ ຕາມທີ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້ໃນມາດຕາ 13 ຂອງຂໍຕິກລົງສະບັບນີ້.
- 2) ອົງການກວດກາພາຍນອກ ປະກອບມີ:
  - ສະພາປະຊາຊົນແຂວງ, ສະມາຊຸກສະພາປະຊາຊົນແຂວງປະຈຳເຂດເລືອກຕັ້ງເມືອງ;
  - ອົງການແນວລາວສ້າງຊາດແຂວງ, ອົງການແນວລາວສ້າງຊາດເມືອງ;
  - ອົງການຈັດຕັ້ງມະຫາຊົນຂັ້ນແຂວງ, ອົງການຈັດຕັ້ງມະຫາຊົນຂັ້ນເມືອງ.

### **ມາດຕາ 20 ມື້ອື່ນໃນການກວດກາ**

- ການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ ແນວທາງນະໂຍບາຍ, ແຜນຍຸດທະສາດ, ກົດໝາຍ ແລະ ລະບຽບການກ່ຽວກັບວຽກງານຄຸ້ມຄອງສາຍນ້ຳຈັ້ງ ແລະ ຂອບເຂດບໍລິເວັນປ້ອງກັນຕາຝ່າງເຈື່ອນ;
- ການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດວຽກງານຂອງພະນັກງານ-ລັດຖະກອນ ທີ່ຮັບຜິດຊອບວຽກງານຄຸ້ມຄອງສາຍນ້ຳຈັ້ງ ແລະ ຂອບເຂດບໍລິເວັນປ້ອງກັນຕາຝ່າງເຈື່ອນ;
- ການປະກອບສ່ວນ ແລະ ການນໍາໃຊ້ວັດຖຸອະປະກອນ, ພາຫະນະ, ທຶນ ແລະ ອົງປະມານ ເຊົ້າໃນວຽກງານຄຸ້ມຄອງສາຍນ້ຳຈັ້ງ ແລະ ຂອບເຂດບໍລິເວັນປ້ອງກັນຕາຝ່າງເຈື່ອນ.

### **ມາດຕາ 21 ຮູບການກວດກາ**

ການກວດກາການຄຸ້ມຄອງສາຍນ້ຳຈັ້ງ ແລະ ຂອບເຂດບໍລິເວັນປ້ອງກັນຕາຝ່າງເຈື່ອນ ມີ 3 ຮູບການ ຄື:

- 1) ກວດກາຕາມປົກກະຕິ:

ກວດກາຕາມປົກກະຕິ ແມ່ນກວດກາຕາມແຜນການຢ່າງເປັນປະຈຳ ແລະ ມີການກຳນົດເວລາທີ່ແນ່ນອນ;

2) កວດភាពໄດ້ມີການແຈ້ງໃຫ້ຮູ້ລ່ວງໜ້າ:

ກວດភាពໄດ້ມີການແຈ້ງໃຫ້ຮູ້ລ່ວງໜ້າ ແມ່ນກວດການອກແຜນການ ຊຶ່ງຕ້ອງໄດ້ແຈ້ງໃຫ້ຜູ້ຖືກກວດກາຮູ້ລ່ວງໜ້າ;

3) ກວດກາແບບກະທັນຫັນ:

ກວດກາແບບກະທັນຫັນ ແມ່ນກວດກາໄດ້ຮັບດ່ວນ ຂຶ່ງປີໄດ້ແຈ້ງໃຫ້ຜູ້ຖືກກວດກາຮູ້ລ່ວງໜ້າ.

## ໝວດທີ 6

### ຂໍ້ຫັນ

#### ມາດຕາ 22 ຂໍ້ຫັນ

1. ທຸກການກະທຳທີ່ເປັນການທໍາລາຍ ແລະ ແຕາຕ້ອງຖືງໂຄງສ້າງ ອຸກັນນ້ຳ, ຮາກຖານ ແລະ ທຸກອີງປະກອບຕ່າງໆຂອງບ້ອງກັນຕາຝຶ່ງເຈື່ອນ; ທຸກການກະທຳທີ່ເປັນການທໍາລາຍເສັ້ນທາງ ແລະ ອີງປະກອບຕ່າງໆຂອງເສັ້ນທາງປາງຂອງຝາກ;
2. ທຸກໆກົດຈະການກໍ່ສ້າງໃນໜ້ານ້າ, ເຂດບ້ອງກັນຕາຝຶ່ງເຈື່ອນ, ປະຕຸນ້າ, ອຸກັນນ້ຳ ຫຼືສ້າງເຜີນກະທົບຕໍ່ການປ່ຽນແປງສະພາບຕາຝຶ່ງ, ໂຄງສ້າງລະບົບບ້ອງກັນຕາຝຶ່ງເຈື່ອນ, ລະບົບນິເວດວິທະຍາ, ສະພາບແວດລ້ອມ ຄື: ໂຄງການກໍ່ສ້າງເຮືອນບ້ານ້າ ແລະ ໂຄງການກໍ່ສ້າງອື່ນໆ;
3. ລົງປະກະຊັ້ງ ແລະ ຫາປາ ໃນນ້າຈັ້ງບໍລິເວນບ້ອງກັນຕາຝຶ່ງເຈື່ອນ;
4. ສ້າງຕາຫຼາດ ແລະ ຮ້ານຂາຍເຄື່ອງ ໃສ່ແຄມທາງຂອງເຂດບ້ອງກັນຕາຝຶ່ງເຈື່ອນຫຼື ເຂດຄ້ອຍຊັ້ນສັນຄຸນນ້ຳ ແລະ ປະຕຸນ້າ;
5. ການກໍ່ສ້າງອາຄານຮ້ານຄ້າ, ຕິດຕັ້ງບ້າຍປະເພດຕ່າງໆ ແລະ ອື່ນໆ ເປັນລັກສະນະຖາວອນມີຄວາມສຸງໃສ່ແຄມນ້ຳຈັ້ງ ແລະ ຂອບເຂດບໍລິເວນບ້ອງກັນຕາຝຶ່ງເຈື່ອນ ທີ່ຈະບັງທົວທັດຂອງແຄມນ້ຳຈັ້ງ, ໃນກໍລະນີຈໍາເປັນກໍ່ບໍ່ເກີນທີ່ທາງການອະນຸມັດ ບໍ່ໃຫ້ສູງເກີນໜ້າພຽງເຂດບ້ອງກັນຕາຝຶ່ງເຈື່ອນ;
6. ບຸກຄົນ, ນິຕິບຸກຄົນ ແລະ ຜູ້ທີ່ໄດ້ຮັບສິດສຳປະຫານ ກໍ່ສ້າງສິ່ງກົດຂວາງໃສ່ທາງຂັ້ນ-ລົງ ຫຼື ເຂົ້າອອກ ຂອງພາຫະນະ ແລະ ມວນຊຸມ ທີ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້ໃນ ມາດຕາ 9;
7. ທຸກກົດຈະການຢູ່ໃນເຂດສະຫງວອນທາງປູປາງສອງຊັ້ນຢູ່ 2 ຝາກ;
8. ການຈີກດິນອອກ, ຖືມດິນສູງກວ່າລະດັບທາງປູປາງສອງຊັ້ນ ຢູ່ 2 ຝາກ,
9. ຖືມຂັ້ນຫຼີ້ອ ລົງໃນນ້ຳຈັ້ງ ແລະ ຂອບເຂດສາຍນ້ຳຈັ້ງ ບໍລິເວນບ້ອງກັນຕາຝຶ່ງເຈື່ອນ;
10. ຖືມ ສັດຕາຍ ລົງໃນນ້ຳຈັ້ງ ແລະ ຂອບເຂດສາຍນ້ຳຈັ້ງ ບໍລິເວນບ້ອງກັນຕາຝຶ່ງເຈື່ອນ;
11. ທຸກກົດຈະການຊຸດຄົ້ນ ຫືນແຮ່-ຊາຍ, ດິນດຳ ຫຼື ການສ້າງບໍ່ອນເຕັບມັງນ ຫືນແຮ່-ຊາຍ ແລະ ດິນດຳ;
12. ສໍາລັບສວນສາຫາລະນະ 3 ແຫ່ງ ແມ່ນຫ້າມຈອດລິດ, ຂາຍອາຫານ, ເຄື່ອງທີ່ໄປ ແລະ ທີ່ມີຂີ້ເຫັນຢູ່ຢູ່ນອກຈຸດທີ່ກຳນົດໄວ້;
13. ສ້າງສ້າງເຕັບສິນຄ້າທຸກປະເພດ, ບ້ານ້າມັນ, ຮ້ານຂາຍເຄື່ອງກໍ່ສ້າງ, ຕິດຕັ້ງປ້າຍໂຄສະນາ ແລະ ອື່ນໆ ທີ່ເຫັນວ່າບໍ່ສ່ວຍງາມ ແລະ ອາດເປັນຂັນຕາລາຍຕໍ່ປະຊາຊົນ ແລະ ມັກຫ່ອງທ່າງວິໄສແຄມທາງສອງຝາກ;

14. ປ່ອຍນ້ຳເຕືອນ, ນ້ຳມີສານເຄີມ, ນ້ຳໂສໂຄກ ແລະ ນ້ຳຂໍ້ສິກ ທີ່ບໍ່ໄດ້ຜ່ານການບໍາບັດ ແລະ ຮັບຮອງຄຸນນະພາບນ້ຳຈາກຂະແໜງການທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ ລົງໃນນ້ຳຈັ້ງ;
15. ເຄື່ອນຍ້າຍ, ປົວເປົງ, ຫັບມ້າງ ທຸກສິ່ງກໍສ້າງສາຫະລະນຸປະໂຫຍດຢູ່ໃນສວນສາຫະລະນະ ຫັງ 3 ແຫ່ງ ແລະ ບໍລິເວນປ້ອງກັນຕາຝຶ່ງເຈື່ອນ;
16. ປ່ອຍສັດລັງຈອງຕົນຊະຊາຍ ເຊັ່ນ: ວົວ, ຄວາຍ, ມ້າ, ແກ້, ແບ້, ຫຼູ ຊະຊາຍ ໃນນ້ຳຈັ້ງ ແລະ ຂອບເຂດສາຍນ້ຳຈັ້ງ ບໍລິເວນປ້ອງກັນຕາຝຶ່ງເຈື່ອນ.

## ໝວດທີ 7

### ນະໂຍບາຍຕໍ່ຜູ້ມີຜົນງານ ແລະ ມາດຕະການຕໍ່ຜູ້ລະເມີດ

#### ມາດຕາ 23 ນະໂຍບາຍຕໍ່ຜູ້ມີຜົນງານ

ບຸກຄົນ, ມີຕີບຸກຄົນ ແລະ ການຈັດຕັ້ງ ທີ່ມີຜົນງານໃນການປະກອບສ່ວນເຂົ້າໃນການຈັດຕັ້ງ ປະຕິບັດຂໍຕົກລົງສະບັບນີ້ໃຫ້ເກີດຜົນປະໂຫຍດອັນສູງສຸດຕໍ່ການພັດທະນາ ແລະ ສ້າງສາປະເທດຊາດ ຈະໄດ້ຮັບການຍ້ອງຍໍ ແລະ ປະຕິບັດນະໂຍບາຍ ຕາມຄວາມເໝາະສົມ.

#### ມາດຕາ 24 ມາດຕະການຕໍ່ຜູ້ລະເມີດ

ບຸກຄົນ, ມີຕີບຸກຄົນ ແລະ ການຈັດຕັ້ງ ທີ່ລະເມີດຂໍຕົກລົງສະບັບນີ້ ຈະຖືກສິກສາອົບຮົມ, ກ່າວ ເຕືອນ, ປັບໃຫ້ ຫຼື ຖືກດໍາເນີນຄະດີຕາມລະບຽບກິດໝາຍ.

#### ມາດຕາ 25 ມາດຕະການກ່າວເຕືອນ ແລະ ສຶກສາອົບຮົມ

ບຸກຄົນ, ມີຕີບຸກຄົນ ຫຼື ການຈັດຕັ້ງທີ່ໄດ້ລະເມີດລະບຽບການ ເປັນຕົ້ນຂໍ້ຫ້າມທີ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້ ໃນຂໍຕົກລົງສະບັບນີ້ທີ່ມີລາກສະນະເບົາບາງ ແລະ ເປັນການກະທຳຜິດເຖິງຫໍາຍືດຊົ່ງບໍ່ເປັນການກະທຳຜິດທາງອາຍາ, ກ່າວຄວາມເສຍຫາຍທີ່ມີມູນຄ່າບໍ່ຫຼາຍແຕ່ທາກມີຄວາມຈິງໃຈລາຍງານ, ຮັບສາລະພາບ, ປ່ຽນແປງຕໍ່ການກະທຳທີ່ບໍ່ຖືກຕ້ອງຂອງຕົນ, ໃຊ້ແທນຄົນຕໍ່ຜົນເສຍຫາຍ ກ່າວຖືກຕ້ອງເຕືອນ ແລະ ສຶກສາອົບຮົມ ໃຫ້ປັບປຸງແກ້ໄຂ ພ້ອມທັງເຮັດວິດບັນທຶກໄວ້.

#### ມາດຕາ 26 ມາດຕະການທາງວິໄນ

ພະນັກງານ-ລັດຖະກອນ, ເຈົ້າໜ້າທີ່ຮັບຜິດຊອບວຽກຄຸມຄອງ ແລະ ບໍລິຫານຕົວເມືອງ ຫຼື ເຈົ້າໜ້າທີ່ອື່ນທີ່ລະເມີດຂໍຕົກລົງສະບັບນີ້ເປັນຕົ້ນຂໍ້ຫ້າມ ຊົ່ງບໍ່ເປັນການກະທຳຜິດທາງອາຍາ ຈະຖືກລົງວິໄນ ຕາມທີ່ລະບຸໄວ້ໃນກິດໝາຍ ເຊັ່ນ:

1. ກ່າວເຕືອນຄວາມຜິດຕາມລະບຽບການ ພ້ອມທັງບັນທຶກໄວ້ໃນຊີວະປະຫວັດຂອງຜູ້ກ່ຽວ;
2. ໂຈການເລື່ອນຊັ້ນ, ຂັ້ນເງິນເດືອນ ແລະ ການຍ້ອງຍໍ;
3. ປິດຕຳແໜ່ງ ຫຼື ຍົກຍ້າຍໄປຮັບໜ້າທີ່ອື່ນທີ່ຕຳແໜ່ງຕໍ່ກວ່າເກົ່າ;
4. ໃຫ້ອອກຈາກລັດຖະກອນໂດຍບໍ່ໄດ້ຮັບນະໂຍບາຍ.

ຜູ້ທີ່ຖືກປະຕິບັດວິໄນ ຈະຕ້ອງໄດ້ຄືນຊັບສິນທີ່ຄືນໄດ້ມາ ໂດຍບໍ່ຖືກຕ້ອງນັ້ນຄືນໃຫ້ການຈັດຕັ້ງ ໂດຍຄົບຕັ້ວນ.

ມາດຕະການປັບໃຫມຕໍ່ບຸກຄົນ, ນິຕີບຸກຄົນ ແລະ ການຈັດຕັ້ງທຸກພາກສ່ວນທີ່ລະເມີດຂໍ້ຕົກລົງສະບັບນີ້ ຈະຖືກປັບໃຫມ ດັ່ງນີ້:

1. ທຸກການກະທຳທີ່ເປັນການທຳລາຍ ແລະ ແຕາຕ້ອງເຖິງໂຄງສ້າງ ອຸກນັ້ນ, ຮາກຖານ ແລະ ທຸກອີງປະກອບຕ່າງໆຂອງປ້ອງກັນຕາຝຶ່ງເຈື່ອນ; ທຸກການກະທຳທີ່ເປັນການທຳລາຍເສັ້ນທາງ ແລະ ອີງປະກອບຕ່າງໆຂອງເສັ້ນທາງປາງຂອງຝາກ ຈະຖືກປັບໃຫມ 500.000 ກີບ ຫາ 1.000.000 ກີບ/ຄັ້ງ ພ້ອມທັງຮັບຜິດຊອບຄ່າເສຍຫາຍທັງໝົດທີ່ເກີດຂຶ້ນ;
2. ທຸກງົງກິດຈະການກໍ່ສ້າງໃນໜັ້ນໜ້າ, ເຊດປ້ອງກັນຕາຝຶ່ງເຈື່ອນ, ປະຖຸນ້າ, ອຸກນັ້ນໜ້າ ທີ່ສ້າງຜົນກະທົບຕໍ່ການປ່ຽນແປງສະພາບຕາຝຶ່ງ, ໂຄງສ້າງລະບົບປ້ອງກັນຕາຝຶ່ງເຈື່ອນ, ລະບົບນິເວດວິທະຍາ, ສະພາບແວດລ້ອມ ຄື: ໂຄງການກໍ່ສ້າງເຮືອນປ້ານໜ້າ ແລະ ໂຄງການກໍ່ສ້າງອື່ນໆ ຈະຖືກປັບໃຫມ 500.000 ກີບ ຫາ 1.000.000 ກີບ/ຄັ້ງ ພ້ອມທັງໃຫ້ຮັ້ຖອນອອກພາຍໃນ 7 ວັນ;
3. ລົງປາກະຊົງ ແລະ ຫາປາ ໃນນີ້ຈັ້ງບໍລິເວນປ້ອງກັນຕາຝຶ່ງເຈື່ອນ ຈະຖືກປັບໃຫມ 100.000 ກີບ ຫາ 500.000 ກີບ/ຄັ້ງ;
4. ສ້າງຕາຫຼາດ ແລະ ຮ້ານຂາຍເຄື່ອງ ໃສ່ແຄມທາງຂອງເຂດປ້ອງກັນຕາຝຶ່ງເຈື່ອນຫຼື ເຂດຄ້ອຍຊັ້ນສັນອຸກັນນ້າ ແລະ ປະຖຸນ້າ ຈະຖືກປັບໃຫມ 300.000 ກີບ ຫາ 1.000.000 ກີບ/ຄັ້ງ;
5. ມີການກໍ່ສ້າງອາຄານຮ້ານຄົ້າ, ຕິດຕັ້ງປ້າຍປະເພດຕ່າງໆ ແລະ ອື່ນໆ ເປັນລັກສະນະທາວອນມີຄວາມສູງໃສ່ແຄມນີ້ຈັ້ງ ແລະ ຂອບເຂດບໍລິເວນປ້ອງກັນຕາຝຶ່ງເຈື່ອນ ທີ່ຈະບັງທີ່ວ່າຫັດຂອງແຄມນີ້ຈັ້ງ ຈະຖືກປັບໃຫມ 500.000 ກີບ ຫາ 1.500.000 ກີບ/ຄັ້ງ;
6. ບຸກຄົນ, ນິຕີບຸກຄົນ ແລະ ຜູ້ທີ່ໄດ້ຮັບສິດສຳປະທານ ກໍ່ສ້າງສິ່ງກິດຂວາງໃສ່ທາງຂຶ້ນ-ລົງ ຫຼື ເຂົ້າອອກ ຂອງພາຫະນະ ແລະ ມອນຊັນ ທີ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້ໃນ ມາດຕາ 9 ຈະຖືກປັບໃຫມ 1.000.000 ກີບ/ຄັ້ງ ພ້ອມທັງໃຫ້ຮັ້ຖອນອອກ;
7. ທຸກກິດຈະການຢູ່ໃນເຂດສະຫງວນທາງປຸປາງສອງຊັ້ນຢູ່ 2 ຝາກ ຈະຖືກປັບໃຫມ ຕາມມາດຕາ 37 ຂອງດໍາລັດ ສະບັບເລາກທີ 185/ລບ, ລົງວັນທີ 20 ມິຖຸນາ 2022 ວ່າດ້ວຍ ເຂດສະຫງວນຂອງທາງໝວງ;
8. ການຈົດຕິມອອກ, ຖົມດິນສູງກວ່າລະດັບທາງປຸປາງສອງຊັ້ນ ຢູ່ 2 ຝາກ ຈະຖືກປັບໃຫມ ຈະຖືກປັບໃຫມ 300.000 ກີບ ຫາ 1.000.000 ກີບ/ຄັ້ງ/ຈຸດ ພ້ອມທັງໃຫ້ຢຸດເຊົາ ແລະ ປົວແປງໃຫ້ຢູ່ໃນສະພາບເດີມພາຍໃນ 7 ວັນ;
9. ທຸ່ມຂີ້ເຫັນລົງໃນນີ້ຈັ້ງ ແລະ ຂອບເຂດສາຍນີ້ຈັ້ງ ບໍລິເວນປ້ອງກັນຕາຝຶ່ງເຈື່ອນ ໃຫ້ປະຕິບັດດັ່ງນີ້:
  - ກອງ, ທຸ່ມຂີ້ເຫັນລົງ ປະລິມານແຕ່ 1 ຖື່ງຂຶ້ນໄປ ຈະຖືກປັບໃຫມ 100.000 ກີບ ຫາ 500.000 ກີບ/ຄັ້ງ ພ້ອມທັງອະນາໄມຄືນ;
  - ຖ້າໃຊ້ປະເພດລົດກະບະ, ລົດໃຫຼານ, ລົດປະກອບທຸກປະເພດ ຂົນໄປທຸ່ມ ຈະຖືກປັບໃຫມ 500.000 ກີບ/ຄັ້ງ/ຄັ້ງ, ພ້ອມທັງອະນາໄມຄືນ;
  - ຖ້າໃຊ້ລົດບັນທຸກ 6 ລ້ ຂຶ້ນໄປ ຂົນໄປທຸ່ມ ຈະຖືກປັບໃຫມ 1.000.000 ກີບ/ຄັ້ງ/ຄັ້ງ, ພ້ອມທັງອະນາໄມຄືນ;
  - ຖ້າພົບເຫັນອີກຄັ້ງທີ່ 2 ຈະຖືກປັບໃຫມ 2 ເທົ່າຕົວຂອງມູນຄ່າປັບໃຫມຂ້າງເທິງ.

10. ຖົ່ມສັດຕາຍ ລົງໃນນ້ຳຈັງ ແລະ ຂອບເຂດສາຍນ້ຳຈັງ ບໍລິເວັນປ້ອງກັນຕາຝ່າງເຈື່ອນ ຈະຖືກປັບໃໝ່ 200.000 ກີບ/ຄົ້ງ ພ້ອມທັງອະນາໄມຄືນ;
  11. ທຸກກົດຈະການຊຸດຄົນ ຫືນແຮ້-ຊາຍ, ດິນດຳ ຫຼື ການສ້າງບ່ອນເກັບມັງນ ຫືນແຮ້-ຊາຍ ແລະ ດິນດຳ ມາດຕະການປັບໃໝ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້ໃນນິຕິກໍາຕາງຫາກ;
  12. ສໍາລັບສວນສາຫາລະນະ 3 ແຫ່ງ ຖ້າຈອດລືດ, ຂາຍອາຫານ, ເຄື່ອງທົ່ວໄປ ແລະ ຖື້ມຂີ້ເຫັນຢ້ອງຈຸດທີ່ກຳນົດໄວ້ ຈະຖືກປັບໃໝ່ ຄື:
    - ຈອດລືດບໍ່ຖືກຈຸດທີ່ກຳນົດໄວ້ 50.000 ກີບ/ຄົ້ງ;
    - ຂາຍອາຫານ, ເຄື່ອງທົ່ວໄປ ແລະ ຖື້ມຂີ້ເຫັນຢ້ອງຈຸດທີ່ກຳນົດໄວ້ 150.000 ກີບ - 500.000 ກີບ/ຄົ້ງ.
  13. ບຸກສ້າງສາງເກັບສິນຄ້າທຸກປະເພດ, ບ້ານ້ຳມັນ, ຮ້ານຂາຍເຄື່ອງກໍສ້າງ, ຕິດຕັ້ງບ້າຍໂຄສະນາ ແລະ ອື່ນງ່າງທີ່ເຫັນວ່າບໍ່ສ່ວຍງາມ ແລະ ອາດເປັນອັນຕາລາຍຕໍ່ປະຊາຊົນ ແລະ ນັກທ່ອງທ່ຽວ ໄລ້ແຄມຫາງສອງຝາກ ແຕ່ບໍ່ໄດ້ຮັບອະນຸຍາດຈາກພາກສ່ວນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງຈະຖືກປັບໃໝ່ຕາມ ມາດຕາ 34 ຂອງ ຂໍ້ຕົກລົງ ຂອງກະຊວງ ຍທຂ ສະບັບເລກທີ 2241/ຍທຂ, ລົງວັນທີ 31 ມັງກອນ 2019 ວ່າດ້ວຍການຄຸມຄອງການບຸກສ້າງ;
  14. ປ້ອຍນ້ຳເຫັນອື່ນ, ນ້ຳມີສານເຄີມ, ນ້ຳໂສໂຄກ ແລະ ນ້ຳຂີ້ສຶກ ທີ່ບໍ່ໄດ້ຜ່ານການບໍ່ບັດ ແລະ ຮັບຮອງຄຸນນະພາບນ້ຳຈາກຂະແໜງການທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ ລົງໃນນ້ຳຈັງ ຈະຖືກປັບໃໝ່ 300.000 ຫາ 800.000 ກີບ/ຄົ້ງ, ພ້ອມທັງບັນບຸງດັດແປງໃຫ້ຢູ່ໃນສະພາບດີ ພາຍໃນ 1 ເດືອນ;
  15. ເຄື່ອນຍ້າຍ, ປົວແປງ, ທັບມ້າງ ທຸກສິ່ງກໍສ້າງສາຫະລະນຸປະໂຫຍດຢູ່ໃນສວນສາຫາລະນະ ທັງ 3 ແຫ່ງ ແລະ ບໍລິເວັນປ້ອງກັນຕາຝ່າງເຈື່ອນ ຈະຖືກປັບໃໝ່ 500.000 ຫາ 1.000.000 ກີບ/ຄົ້ງ ພ້ອມທັງຮັບຜິດຊອບທິດແທນ ຫຼື ສ້ອມແປງໃຫ້ຢູ່ໃນສະພາບເດີມ.
  16. ປ້ອຍສັດລົງຂອງຕົນຊະຊາຍ ຕາມເຂດບໍລິເວັນປ້ອງກັນຕາຝ່າງເຈື່ອນ ໂດຍບໍ່ມີຜູ້ຄຸ້ມຄອງ ເຊັ່ນ:
    - ຄັ້ງທີ 1 : ສຶກສາອົບຮົມ, ເຮັດບິດບັນທຶກ ແລະ ປັບໃໝ່ຄື: ວົວ, ຄວາຍ, ມ້າ 200.000 ກີບ/ຄົ້ງ/ໂຕ; ແກ້, ແບ້, ຫຼຸ 100.000 ກີບ/ຄົ້ງ/ໂຕ;
    - ຄັ້ງທີ 2: ສຶກສາອົບຮົມ, ເຮັດບິດບັນທຶກ ແລະ ປັບໃໝ່ຄື: ວົວ, ຄວາຍ, ມ້າ 500.000 ກີບ/ຄົ້ງ/ໂຕ; ແກ້, ແບ້, ຫຼຸ 200.000 ກີບ/ຄົ້ງ/ໂຕ;
    - ຄັ້ງທີ 3: ສຶກສາອົບຮົມ, ເຮັດບິດບັນທຶກ ແລະ ດໍາເນີນຄະດີຕາມລະບຽບກົດໝາຍ ພ້ອມປັບໃໝ່ຄື: ວົວ, ຄວາຍ, ມ້າ 1.000.000 ກີບ/ຄົ້ງ/ໂຕ; ແກ້, ແບ້, ຫຼຸ 500.000 ກີບ/ຄົ້ງ/ໂຕ;
    - ກໍລະນີເຈົ້າໜ້າທີ່ຈັບສັດມາເພື່ອລໍຖ້າຫານໄກ້ເກົ່າຍ່າງເຈົ້າຂອງສັດເຈົ້າຂອງສັດຕ້ອງຮັບຜິດຊອບຕໍ່ຄ່າສິ້ນເປົ້ອງໃນການລົງສັດດັ່ງກ່າວ;
    - ກໍລະນີສັດດັ່ງກ່າວທີ່ຖືກຈັບທາງຕາຍດ້ວຍເຫດຜົນອື່ນງູ້ຜູ້ຈັບສັດຈະບໍ່ມີຄວາມຮັບຜິດຊອບປະການໃດ ແຕ່ຖ້າຜູ້ຈັບສັດທາງທຸບທຶນຕີສັດຈົນລົ້ມຕາຍໂດຍບໍ່ມີເຫດຜົນຜູ້ນັ້ນຈະ ໄດ້ຮັບຜິດຊອບຕໍ່ສັດດັ່ງກ່າວນັ້ນ:

## ມາດຕາ 28 ມາດຕະການທາງແຜ່ງ

ບຸກຄົນ, ນິຕີບຸກຄົນ, ການຈັດຕັ້ງທຸກພາກສ່ວນທີ່ໄດ້ລະເມີດຂໍ້ຕົກລົງສະບັບນີ້ເຊິ່ງກໍຄວາມເສຍຫາຍໃຫ້ແກ່ຊື່ອິດ ແລະ ຂັບສິນບຸກຄົນ, ນິຕີບຸກຄົນ, ການຈັດຕັ້ງອື່ນ ຕ້ອງໄດ້ໃຊ້ແຫນຄ່າເສຍຫາຍຕາມທີ່ຕົນໄດ້ກໍຂຶ້ນຢ່າງຄົບຖ້ວນ.

## ມາດຕາ 29 ມາດຕະການທາງອາຍາ

ບຸກຄົນ, ນິຕີບຸກຄົນ, ການຈັດຕັ້ງທຸກພາກສ່ວນທີ່ໄດ້ລະເມີດຂໍ້ຕົກລົງສະບັບນີ້ ເຊິ່ງເປັນການກະທຳທາງອາຍາ ຈະຖືກດໍາເນີນຄະດີຕາມທີ່ໄດ້ກໍມີດໄວ້ ໃນກົດໝາຍອາຍາ.

## ໝວດທີ 8 ບົດບັນຍັດສຸດທ້າຍ

### ມາດຕາ 30 ການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ

ບັນດາໂຄງການ ແລະ ກົດຈະການຕ່າງໆ ທີ່ໄດ້ຮັບອະນຸຍາດ ຫຼື ມີກ່ອນການປະກາດໃຊ້ຂໍ້ຕົກລົງສະບັບນີ້ໃຫ້ສືບຕໍ່ຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ, ໃນກໍລະນີຖ້າທາກຂັດກັບຂໍ້ຕົກລົງສະບັບນີ້ ຕ້ອງດັດແປງແກ້ໄຂໃຫ້ຖືກຕ້ອງ ແລະ ສອດຄ່ອງກັບຂໍ້ຕົກລົງສະບັບນີ້ ຈຶ່ງສາມາດດໍາເນີນກົດຈະການຕໍ່ໄປໄດ້. ບັນດາເມືອງ, ພະແນກການ, ອົງການລັດທຽບເທົ່າພະແນກ, ກົມກອງ, ອົງການປົກຄອງບ້ານ 2 ບ້ານເຫດສະບານ ແລະ ທຸກພາກສ່ວນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ ຈຶ່ງຮັບຮູ້, ໃຫ້ຄວາມສະດວກ ແລະ ປະສານສົມທິບກັນຈັດຕັ້ງປະຕິບັດຂໍ້ຕົກລົງສະບັບນີ້ ໃຫ້ໄດ້ຮັບຜົນດີ.

### ມາດຕາ 31 ຜົນສັກສິດ

ຂໍ້ຕົກລົງສະບັບນີ້ ມີຜົນສັກສິດນັບແຕ່ວັນລົງລາຍເຊັນເປັນຕົ້ນໄປ ຂໍ້ຕົກລົງໄດ້ກ່ຽວກັບສາຍນ້ຳຈັງຂອບເຂດບໍລິເວນຕາຝ່າງເຈື່ອນ ທີ່ຂັດກັບຂໍ້ຕົກລົງສະບັບນີ້ ແມ່ນຖືວ່າໃຊ້ການບໍ່ໄດ້ ແລະ ຖືກລົບລ້າງ.



ພອຍຄໍາ ຮູ່ບຸນຍວງ